

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 19 tháng 9 năm 2018 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 23/2018/TLST-DS ngày 12 tháng 6 năm 2018.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Chị Hoàng Thị A Sinh năm 1992

Địa chỉ: Xóm 5, xã N K, huyện NL, tỉnh Nghệ An.

Người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn: Chị Nguyễn Thị T. Sinh năm 1977.

Địa chỉ: Khối HP, phường HP, thành phố V, tỉnh Nghệ An.

Bị đơn: Chị Nguyễn Thị T. Sinh năm 1981.

Địa chỉ: Xóm 6, xã ĐS, huyện Đô Lương, tỉnh Nghệ An.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Chị Hoàng Thị A rút yêu cầu khởi kiện đối với khoản tiền lãi của số tiền 140.000.000 (Một trăm bốn mươi triệu) đồng từ thời điểm giao kết hợp đồng vay tài sản cho đến nay.

- Chị Nguyễn Thị T có nghĩa vụ trả số tiền nợ gốc 140.000.000 (Một trăm bốn mươi triệu) đồng cho chị Hoàng Thị A theo giấy vay tiền lập ngày 26/11/2015. Chị T không phải trả tiền lãi phát sinh từ nợ gốc.

Kể từ ngày người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án cho đến

khi thi hành án xong, người phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi suất 10%/năm tương ứng với thời gian chưa thi hành án.

- Về án phí: Chị Nguyễn Thị T chịu 3.500.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm. Trả lại cho chị Hoàng Thị A số tiền 3.975.000 (Ba triệu chín trăm bảy mươi lăm nghìn) đồng tiền tạm ứng án phí đã nộp theo Biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí Tòa án số 0004127 do Chi cục thi hành án dân sự huyện Đô Lương phát hành ngày 12/6/2018.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự
- Viện kiểm sát nhân dân H. Đô Lương;
- Chi cục THADS huyện Đô Lương;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Lưu Thị Hồng Thê